

Diese Bekanntmachung auf der TED-Website: <https://ted.europa.eu/udl?uri=TED:NOTICE:503345-2019:TEXT:DE:HTML>

**die Slowakei-Bratislava: Instandsetzung von Lokomotiven
2019/S 206-503345**

Berichtigung

Bekanntmachung über Änderungen oder zusätzliche Angaben

Dienstleistungen

(Supplement zum Amtsblatt der Europäischen Union, 2019/S 098-238285)

Rechtsgrundlage:

Richtlinie 2014/25/EU

Abschnitt I: Öffentlicher Auftraggeber/Auftraggeber

I.1) Name und Adressen

Offizielle Bezeichnung: Železničná spoločnosť Slovensko, a.s.

Nationale Identifikationsnummer: 35914939

Postanschrift: Rožňavská

Ort: Bratislava-mestská časť Nové Mesto

NUTS-Code: SK01

Postleitzahl: 832 72

Land: Slowakei

Kontaktstelle(n): Ing. Betíková

E-Mail: betikova.svetlana@slovakrail.sk

Telefon: +421 220294495

Internet-Adresse(n):

Hauptadresse: <http://www.slovakrail.sk>

Adresse des Beschafferprofils: <http://www.uvo.gov.sk/vyhľadavanie-profilov/detail/9090>

Abschnitt II: Gegenstand

II.1) Umfang der Beschaffung

II.1.1) Bezeichnung des Auftrags:

Dodanie ETCS do elektrických jednotiek 220/300

Referenznummer der Bekanntmachung: 35551-374/2019

II.1.2) CPV-Code Hauptteil

50223000

II.1.3) Art des Auftrags

Dienstleistungen

II.1.4) Kurze Beschreibung:

Predmetom zákazky je dodanie a inštalácia vlakového zabezpečovacieho systému ETCS (European Train Control System) Level 2 do 13 kusov 3-dielnych elektrických jednotiek s dĺžkou jednotky 79,7 m (ďalej aj ako "EJ220") a 12 kusov 4-dielnych elektrických jednotiek s dĺžkou jednotky 106,2 m (ďalej aj ako "EJ300") v súlade s normami a technickými špecifikáciami TSI/EN/STN.

Elektrické jednotky (ďalej aj ako "EJ") musia byť so systémom ETCS schválené pre prevádzku s aktívnym systémom ETCS na infraštruktúrach Železníc Slovenskej republiky (ďalej len "ŽSR") na tratiach s ETCS Level 1 a Level 2.

Súčasťou inštalácie je prepojenie systému ETCS na riadiace obvody EJ, elektrické obvody EJ, brzdové obvody EJ a komunikačné prepojenie s vlakovým zabezpečovacím zariadením Mirel VZ1.

Súčasťou predmetu zákazky je schvaľovací proces systému ETCS nainštalovaného do EJ od Dopravného úradu SR, vykonanie skúšobných jžd, dodanie kompletnej technickej dokumentácie, dodanie diagnostických systémov, dodanie náhradných dielov a školenie.

Podrobné vymedzenie predmetu zákazky je uvedené v súťažných podkladoch (ďalej aj ako "SP").

Abschnitt VI: Weitere Angaben

VI.5) Tag der Absendung dieser Bekanntmachung:

22/10/2019

VI.6) Referenz der ursprünglichen Bekanntmachung

Bekanntmachungsnummer im ABI.: [2019/S 098-238285](#)

Abschnitt VII: Änderungen

VII.1) Zu ändernde oder zusätzliche Angaben

VII.1.2) In der ursprünglichen Bekanntmachung zu berichtiger Text

Abschnitt Nummer: IV.2.2)

Stelle des zu berichtigenden Textes: Lehota na predkladanie ponúk alebo žiadostí o účasť

Anstatt:

Tag: 24/10/2019

Ortszeit: 10:00

muss es heißen:

Tag: 11/11/2019

Ortszeit: 10:00

Abschnitt Nummer: IV.2.6)

Stelle des zu berichtigenden Textes: Minimálna lehota, počas ktorej sú ponuky uchádzačov viazané

Anstatt:

Tag: 24/10/2020

Ortszeit: 00:00

muss es heißen:

Tag: 11/11/2020

Ortszeit: 00:00

Abschnitt Nummer: IV.2.7)

Stelle des zu berichtigenden Textes: Podmienky na otváranie ponúk

Anstatt:

Tag: 24/10/2019

Ortszeit: 13:00

muss es heißen:

Tag: 12/11/2019

Ortszeit: 10:00

VII.2) Weitere zusätzliche Informationen: